

Bizkaia

Arrazola (Atxondo): lepóte
Arrieta: xiβósó, mákuř, **tontorðún*, **tsepóso*
Bakio: korkoβáðú
Bermeo: dzíβosáð
Berriz: kořkóþo, lepóbižúř, tſépa
Bolibar: mákuř (?), **tsepóso*
Busturia: lepóuřten
Dima: tſepóso
Elantxobe: kořkóř, **tsepóso*
Elorrio: tſepóso, **lepótſa*
Errigoiti: tſepóso, xiβósó, **lepóuřten*
Etxebarri: xiβósó, **lepómakuř*
Etxebarria: lepótſa, kařkárau
Gamiz-Fika: tſepóso
Getxo: tſepóso
Gizaburuaga: lepóta
Ibarruri (Muxika): lepóta
Kortezubi: lepóta
Larrabetzu: tſepóso, **lepókeř*
Laukiz: tſepóso
Leioa: tſepořú, xiβošó, ſoňulari, **lepómakuř*
Lekeitio: jiβósó
Lemoa: lepoko árto (?), lepomákuř,
**lepó:ker*
Lemoiz: tſepořo
Mañaria: xiβósó, **tsepóso*
Mendata: lepóta, tſépo
Mungia: xiβósó, **tsepóso*
Ondarroa: kóřkotj, **lepóta*
Orozko: xiβósó, **kakótu*, **lepókeř*
Otxandio: jiβósó, **lēpoto*
Sondika: lepókeř
Zaratamo: xiβósó, tſepořo, **lepó:ker* (?)
Zeanuri: xiβósó, tſepořo, **lepomákuř*
Zeberio: xiβósó
Zollo (Arrankudiaga): tſepořo, lepómakuř
Zornotza: tſepořo, **lepóte*

Araba

Aramaio: kóřkoβař, **lépomakuř*

Gipuzkoa

Aia: βiskářkéř, **βiskářkořkóř*
Amezketa: xiβósó, **tſalkř*
Andoain: xíβošó, tſalkóř
Araotz (Oñati): βiskářokeř

Arrasate: xeβóšo
Arroa (Zestoa): kořkóř, **kořkóřdún*
Asteasu: tſalkř
Ataun: tſalkóř, **tontorðún*
Azkoitia: kóřkoř
Azpeitia: βiskářkéř, kořkóþeró, **kořkóř*
Beasain: tſalkř, xiβóšo
Beizama: kořkóřtún, *xiβošó
Bergara: kóřkotj, xiβóšo
Deba: kořkóř
Donostia: tſépa (mark.), koskoř
Eibar: kořkoβař
Elduain: tſalkóř
Elgoibar: kořkotj
Errezil: tſalkř
Ezkio-Itsaso: kořkóř, xiβóšo
Getaria: βiskářkéř
Hernani: xiβořo
Hondarribia: kořkoř, **kořkořtu*
Ikaztegieta: tſepořo, **tſalkoř*
Lasarte-Oria: xiβořo, tſepořo, βiskářkéř,
**kořkořtu*
Legazpi: kořkořa (mark.), xiβořoa (mark.)
Leintz Gatzaga: tſepořo
Mendaro: βiskářkéř, **kɔřkóřf*
Oiartzun: kořkóřo, tſepořo
Oñati: xiβořo, kořkóřo
Orexo: sálkř
Orio: xiβořo, **tſalkř*
Pasaia: xiβořo, tſepořo, **kořkořdún*
Tolosa: xiβořo, tſepořo, **tſalkř*
Urretxu: xiβořo, tſepořo, biskářkeřá
*(mark.), *tontorðún*
Zegama: kořkóřo, kořkořá, **kuřkúʃauta*

Nafarroako Foru Komunitatea

Abaurregaina / Abaurrea Alta: kúřu
Alkotz: xiβořoa (mark.)
Aniz: kúŋkuř
Arbizu: tſepořo, tſepořa
Beruete: βiskářkéř, βiskářkořkóř,
**kɔřkořtú*, **kóřkořtó*
Donamaria: kúŋkuř
Dorrao / Torrano: kořkóřdún,
βiskářmakuř
Erratzu: kúŋkuř
Etxalar: βiskářkuŋkuř
Etxaleku: βiskářmakuře (mark.), tſepořoá

(mark.), kóřkořdúné (mark.)
Etxarri (Larraun): tſalkóř
Eugi: xiβóšo
Ezkurra: salkóř
Gaintza: tſalkóř
Goizueta: xiβořo, biskářkeřá (mark.) (?),
**kořkóř*
Igoa: tſépořo, biskářmakuř, biskářkořkóř,
kóřkořdún

Jaurrieta: tsépa, βiskářmakuř
Leitzta: salkóř
Lekaroz: kúŋkuřtu

Luzaise / Valcarlos: kúŋkuřtu
Mezkiritz: biskářmakuř

Oderitz: βiskářmakuř, tſepořo, **βiskářdún*
Suarbe: kořkóřtu, xiβóšo

Sunbillal: kořkořa, kúřu
Urdiain: tſepořo
Zilbeti: ttuntuř
Zugarramurdi: kořkoř

Lapurdi

Ahetze: kořkoř
Arrangoitze: kóřkoř
Azkaine: kořkořa (mark.)

Bardoze: kořkoř
Beskaitze: kóřkoř
Donibane Lohizune: kóřkoř, ttonttóř
Hazparne: kořkoř, ttónpttořa (mark.)

Hendaia: kóřkóř
Itsasu: kořkoř, ttontoř
Makea: kóřkoř
Mugerre: kořkoř
Sara: kóřkoř
Senpere: kóřkoř
Urketa: kóřkoř
Uztaritze: ttónpttoř, kóřkoř

Nafarroa Beherea

Aldude: kořkoř
Arboti: kuřkúřta (mark.), kúřkuř, kúŋkuř
Armendaritze: ttujttúř

Arnegi: tuntuř, kúŋkuř, kořkoř
Arrueta: ttujttúř
Baigorri: kořkoř

Bastida: kořkořtya (mark.)
Behorlegi: ttujttúř, **kořkoř*
Bidarrai: kóřkoř

Ezterenzubi: kuŋkuř, ttunttúř

Gamarte: tuntuř

Garrüze: ttujttur

Irisarri: kuŋkúř

Izturitze: kořkhóř

Jutsi: ttunttuř

Landibarre: kúŋkuř

Larzabale: tuntuř, ttunttúř

Uharte Garazi: kuŋkúř

Zuberoa

Altzai: kyphtíř, ttonttóřa (mark.)

Altzürükü: kóřkor

Barkoxe: ttynptyr

Domintxaine: tſynttyr, kyphtíř

Eskiula: kýŋkyr, thopýta, thujýta

Larraine: khypytíř, ttonttóř, kyphtíř

Montori: ttonttóRa (mark.), kýphytíř (?)

Pagola: kořkhóř, kyphtíř

Santa Grazi: kóřkoř, kýphytř

Sohüta: ttýnttýř

Urdiñarbe: kořkóř, ttýnttýř

Ürrüstoi: khíŋkyr, thýntyř

Mapan sartzen ez diren erantzunak:

Arnegi (N): kořkoř

Arrieta (B): **tsepóso*

Berriz (B): tſépa

Etxaleku (N): kóřkořdúné (mark.)

Igoa (N): biskářkořkóř, kóřkořdún

Lasarte-Oria (G): biškářkéř

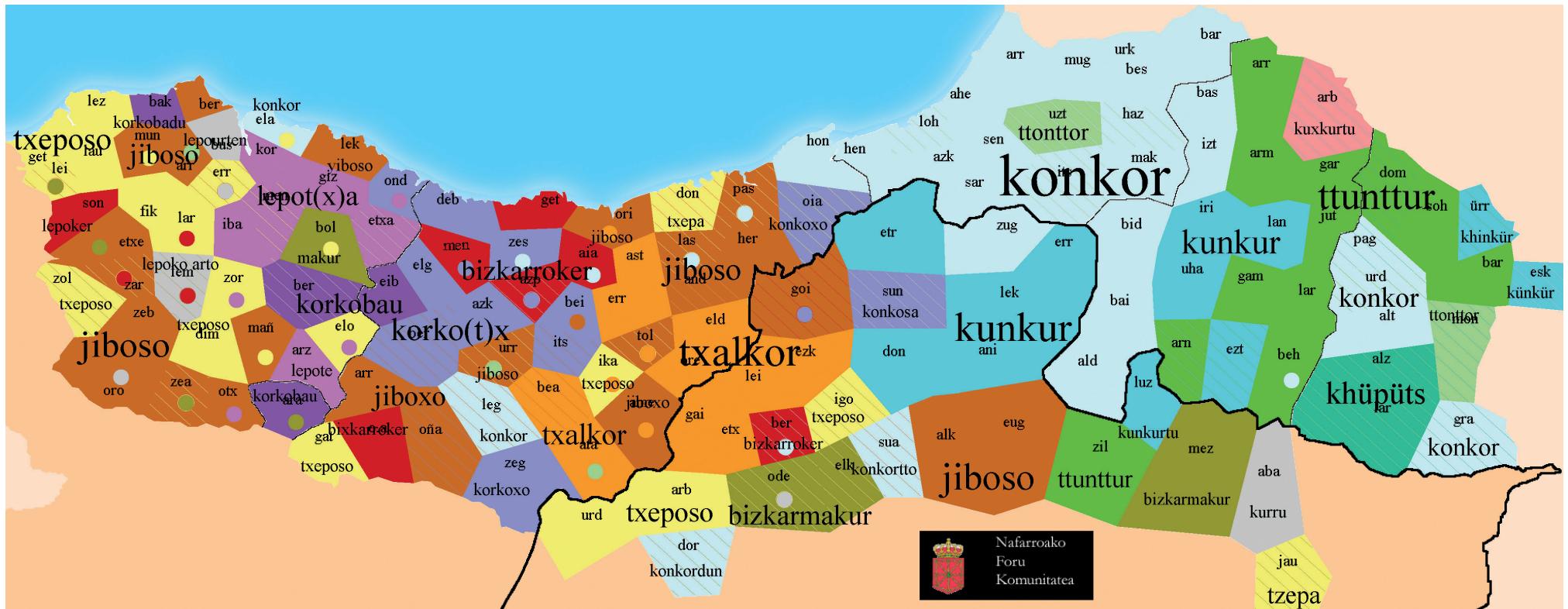
Leioa (B): ſoňulari

Orozko (B): **lepókeř*

Urretxu (G): biskářkeřá (mark.)

2390. Mapa: jorobado / bossu / humped

GALDERA: 70050 ALEANR: VIII, 998



konkor(tu)
kunkur(tu)
korko(t)x
korkobau
kozkor(dun)
kuxkur
tontor(dun)
tuntur
jiboso
txeposo
txalkor
lepot(x)a
(-)makur
(-)oker
küpüts
bestelakoak

- Bizkarrean intengunea duen pertsona nola izendatzen den galdeutu da.
- Herri batzueta intengunearen izena da jaso dena. Larzabalen, adibidez, “tuntúr” jaso da eta ‘la bosse’ eta ‘le bossu’ adierazteko erabiltzen da. Gauza bera gertatzen da Baigorri: “Konhorra”, ‘la bosse’, ‘le bossu’.
- Konkorra ukitzeak zorte ona ematen zuela jaso da herri batzueta.
- “(-)makur” superlemaren barnean erantzun hauek bildu dira: bixkarmakur, bizkarmakur, bizkermakur, lepomakur, makur.
- “(-)oker” superlemaren barnean erantzun hauek bildu dira: biskarroker, bixkarroker, bizkarroker, lepoker.
- “korko(t)x” superlemaren barnean erantzun hauek bildu dira: konkosa, konkoxo, korkotx, korkox, korkoxa, korkoxo, korkoxtun, kurkuxauta.
- “lepot(x)a” superlemaren barnean erantzun hauek bildu dira: lepota, lepote, lepoto, lepotxa.
- **Bestelakoak:** bizkardo (Oderitz), kakotu (Orozko), karkarau (Etxebarria), korkobero (Azpeitia), kurru (Abaurregaina, Sunbillaldea), lepobiur (Berriz), lepoko arto (Lemoa), lepourten (Busturia, Errigoiti), soñulari (Leioa), thoñüta (Eskiula).

Leioa: Burle sar “soñularie”. Erromeritara soñu lepon artute yotea les, “Koño! An do soñulari”. Bizkarrean soinua eramatzen duenak bezalako intengunea izaten du gaitz hori duenak.

Otxandio: “Kakotue” edo “lepotue” emen es, baye bealdietan bai.

Zegama: “Korkóxoá” gizóna baldí’má ta “korkóxeá” emákumea baldín ba.

Mugerre: Sortez ala lana egin eta [“konkor”]. Bulegoan ari dena ezta konkortuko.

Izturitze: “Konhor bat badut” eta “konhorra da”, “konkhortu”.

Landibarre: Gu re kunkurtzen ari poxi bat, zahartzen.

Garrüze: Ttuntur guti uzu esposatu, bestenez... donado eonak tzu.

Urdiñarbe: Arrazan iten da hanitx, bazeñ Urdiñarben ttintütur bat edo biga re, sortez hala zen.